

PERMIT/INVOICE NO: 15506
AYSO Coach Copy

Issue Date: 08/04/2010
Revised:

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Page: 1

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

Organization Name: **AYSO**
(Grantee) American Youth Soccer Organization (AYSO)
Address: Aldo Mascheroni, Commissioner 3333 Mills
City & Zip: La Crescenta, CA 91214
Telephone: (626) 440-4313 Ext: Fax (000) 000-0000
(818) 957-2976 E-mail: www.soccer.org - rc@ayso88.org
Applicant's Name: Patty Bittle, Permit Coordinator
Address: 3900 Mayfield Avenue
City & Zip: La Crescenta, CA 91214
Day Telephone: (818) 248-8828 Ext: Evenings: (818) 415-0406
Fax: (000) 000-0000
Pager: (818) 415-0406 E-mail: pbittle@sbcglobal.net
Event: **Youth Soccer Pratices & Games - 2010/2011**
Location (School): **Wilson Middle School** Expected Attendance: 60
Room Type: Field
Room Number: **Field**

EQUIPMENT RENTAL/PERSONNEL REQUEST	FEE

*Monday through Friday, Saturdays & Sundays from 8/30/10 to 2/28/11	0.00
*Excluding:	0.00
Sept. 30/20	0.00
Nov. 25, 26, 27 & 28/10	0.00
Dec. 23 through 31/10	0.00
Jan. 1 & 2/11	0.00
*Additional dates may be excluded due to school use/events. Wilson to inform AYSO in advance	0.00
*Field permit processing fee (167 days)	75.00


SPECIAL INSTRUCTIONS

*Play allowed only until dusk
*Please see the attached instructions, portable restroom placement
information and field use rules and regulations

Rental Fee \$ 0.00
Request Fees \$ 75.00
Amount Received \$ 0.00

Total Due By: **08/27/2010** \$ 75.00

Civic Center Coordinator:


Siroush Assatourians

AYSO Coach Copy

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

SPECIAL INSTRUCTIONS

Room#:Field

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
08/30/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
08/31/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/01/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/02/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/03/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/04/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
09/05/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
09/06/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/07/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/08/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/09/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/10/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/11/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
09/12/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
09/13/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/14/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/15/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/16/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/17/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/18/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
09/19/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
09/20/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/21/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/22/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/23/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/24/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/25/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
09/26/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
09/27/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
09/28/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
09/29/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/01/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/02/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
10/03/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
10/04/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/05/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/06/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/07/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/08/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/09/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
10/10/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
10/11/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/12/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/13/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/14/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/15/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/16/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
10/17/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
10/18/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/19/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/20/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/21/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/22/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/23/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
10/24/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
10/25/2010	MON	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/26/2010	TUE	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/27/2010	WED	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/28/2010	THU	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/29/2010	FRI	04:30 PM	07:00 PM	02:30
10/30/2010	SAT	08:00 AM	07:00 PM	11:00
10/31/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
11/01/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/02/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
11/03/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/04/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/05/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/06/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
11/07/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
11/08/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/09/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/10/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/11/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/12/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/13/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
11/14/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
11/15/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/16/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/17/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/18/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/19/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/20/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
11/21/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
11/22/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/23/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/24/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/29/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
11/30/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/01/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/02/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/03/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/04/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
12/05/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
12/06/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/07/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/08/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/09/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/10/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
12/11/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
12/12/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
12/13/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/14/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/15/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/16/2010	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/17/2010	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/18/2010	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
12/19/2010	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
12/20/2010	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/21/2010	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
12/22/2010	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/03/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/04/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/05/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/06/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/07/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/08/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
01/09/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
01/10/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/11/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/12/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/13/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/14/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/15/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
01/16/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
01/17/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/18/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/19/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/20/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/21/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/22/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
01/23/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
01/24/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
01/25/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/26/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/27/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/28/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
01/29/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
01/30/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
01/31/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/01/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/02/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/03/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/04/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/05/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
02/06/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
02/07/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/08/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/09/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/10/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/11/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/12/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
02/13/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
02/14/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/15/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/16/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/17/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/18/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/19/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
02/20/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00
02/21/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/22/2011	TUE	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/23/2011	WED	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/24/2011	THU	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/25/2011	FRI	04:30 PM	06:00 PM	01:30
02/26/2011	SAT	08:00 AM	06:00 PM	10:00
02/27/2011	SUN	10:00 AM	05:00 PM	07:00

PERMIT/INVOICE NO: 15506
AYSO Coach Copy

Issue Date: 08/04/2010
Revised:

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Page: 7

Facility Use Permits, Room 305
223 N. Jackson Street
Glendale, California 91206-4380
Phone: (818) 241-3111 Ext: 272 Fax: (818) 247-8254
E-mail: sassatourians@gusd.net

CIVIC CENTER PROPERTY USE PERMIT

DATE	DAY	START TIME	END TIME	HOURS
02/28/2011	MON	04:30 PM	06:00 PM	01:30

GLENDALE UNIFIED SCHOOL DISTRICT

Attachment to Property Use Permits issued to American Youth Soccer Organization (AYSO) for 2010/2011 Youth Soccer Games and Practices

In order for the District to maintain a good relationship with its neighbors, and for the AYSO to be able to continue its use of the District field facilities, it is imperative that all AYSO representatives be aware of the following rules and ensure that these rules are enforced at all sites:

- Cars are to be parked only in the designated areas. No parking is permitted on the driveways or playgrounds. The fire lanes and the driveways of the neighboring residents are not to be blocked.
- Fields and grounds, at all the sites, are to be left clean and free from debris and trash after each use. The trash should be bagged, tied, and placed in trash bins.
- In order not to disturb the neighbors, the level of noise generated by AYSO players and parents is to be kept to a minimum.
- Participants must have adult supervision at all time.
- Participants and spectators must be confined to the field area at all the sites.
- Participants and spectators are to stay off of hillsides and planted areas
- Field of play must be moved periodically to distribute wear on grass.
- Field not to be used on rainy days, or any day after heavy rains
- Goals must be moved and put away daily.
- All AYSO Coaches must have a copy of the permit and be aware of the rules.
- In addition to the above rules, AYSO representatives must enforce all the rules and regulations listed on the reverse side of the permit form.
- AYSO to place *portable restrooms for the duration of the permit at each site, as needed. Please contact each school prior to delivery of the portables.
 - Clark Magnet High* @ 818-248-8324
 - Glendale High School @ 818-242-3161
 - Rosemont Middle School* @ 818-248-4224
 - Toll Middle School @ 818-244-8414
 - Wilson Middle School* @ 818-244-8145
 - Mountain Avenue Elementary School* @ 818-248-7766

Notes:

- Subsequent to District field maintenance needs, field permits are subject to cancellation at any time
- To contact GUSD in case of emergency, on weekends or after hours, please call 818/249-6955